

Food Allergy Chart -1/2-

- 掲載しているアレルギー情報は、使用原材料及び原材料製造工程における特定原材料（卵、乳、小麦、そば、落花生、えび、かに）を調査したものです。
- アレルギー物質に対する感受性は個人により大きな差がございます。
- また、その時々体調などにより発症する可能性がございますので、ご理解の上、あくまでも目安としてご確認をお願いいたします。
- 原材料を変更することに伴い、内容が変更になる場合がございます。
アレルギー物質情報は、ご利用の都度、ご確認いただきますよう、お願いいたします。
- キリンシティの厨房内では、さまざまな種類の食品を扱っております。調理過程で、他の特定原材料が微量混入する場合がございます。**
 最終的な判断は、専門医にご相談の上、お客様ご自身でご判断いただきますようお願いいたします。

※表中の「コンタミ」表記は、原材料製造工程における、混入の可能性について記載したものです。

The allergy information contained in the below chart is based on an investigation concerning specific raw materials; these are materials (eggs, dairy, wheat, buckwheat, peanuts, shrimp and crab) that are used in food raw materials or are found within our food production process.
 Susceptibility to allergenic substances varies greatly from person to person. The possibility of an allergic reaction may also depend on one's health at the time of contact with the substance. Please be aware that the information contained in the chart is to be used only as a rough guideline concerning allergenic substances possibly contained in our products.

There may be changes to the content of the information in the chart in accordance with the changes in food raw materials. Please check the allergy information every time you visit us.

At Kirin City, our kitchen staff handles a variety of food products. During food preparation, there may be micro amounts of specific raw materials that mix with dishes.

Please make your final decision at your own discretion in consultation with a specialist physician.

※In the chart, items marked “コンタミ (Kontami)” represent what might possibly become mixed with the indicated menu item during the production process.

Kirin City Special/看板メニュー							
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab
職人のソーセージ盛り合わせ5種 Assortment of Five Kinds of Sausages	コンタミ	●	●		コンタミ		
あか牛の旨塩焼き Sautéed Japanese Akaushi Beef		コンタミ	●				
漬けラムのロースト Oven-Baked Marinated Lamb	コンタミ	コンタミ	●		コンタミ	コンタミ	コンタミ
“こがね鶏”のチキンバスケット Basket of Spicy Deep Fried Kogane Chicken	●	●	●				
CITYポテト German Potatoes		●					
Appetizer/前菜							
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab
【菜】OYASAIタパス盛り合わせ Assortment of Vegetable-centric Appetizers	●	●	●		コンタミ	コンタミ	コンタミ
【魚】OSAKANAタパス盛り合わせ Assortment of Seafood-centric Appetizers	●	コンタミ	●		コンタミ	コンタミ	コンタミ
キャロットラペ Salade de Carottes Râpées	コンタミ	●	●		コンタミ	コンタミ	
彩り野菜のラタトゥイユ Vegetable Ratatouille		●	●				
しらすのスペインオムレツ Spanish Omelet with Whitebait	●		●			コンタミ	コンタミ
いわしのオイル漬け Sardines in Oil							
ポテトサラダ Potato Salad	●	●	●				
自家製ピクルス Homemade Pickles	コンタミ	コンタミ	コンタミ		コンタミ		コンタミ
ミックスオリーブ Assorted Olives							
タコときゅうりの山葵マリネ Octopus & Cucumber Wasabi Marinade			●				
5日間かけた自家製ザワークラウト German Home-style Fermented Cabbage		●	●				
ピアレストランの“肉冷菜”豪快盛り合わせ Deluxe Assortment of Chilled Appetizers	●	●	●				
パテ・ド・カンパーニュ Pâté de Campagne	●	●	●				
“こがね鶏”の自家製ハム Home-style Kogane Chicken Ham Boiled in a Japanese-style Soup Base			●				
あか牛の冷ビール Akaushi Cold Beer			●				
生ハム盛り合わせ Assorted Uncured Ham	コンタミ	コンタミ	●				
ハモンセラノ Jamón Serrano	コンタミ	コンタミ	●				
プロシュート Prosciutto	コンタミ	コンタミ	●				
パンチェッタ Pancetta	コンタミ	コンタミ	●				
Vegetable/野菜料理							
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab
ホウレン草のサラダ Spinach salad	●		●				
シーザーサラダ Caesar salad	●	●	●				
COBB(コブ)サラダ Cobb Salad	●	●	●		●		
彩り野菜のスティックサラダ Vegetable Stick Salad	●	●					
さっぱりトマトスライス サワークリーム添え Sliced Tomatoes with Sour Cream		●					
トマトサラダ ジェノベーゼドレッシング Tomato Salad with Genovese Dressing		●					
オニオンリング Onion Rings			●				

Vegetable/野菜料理							
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab
CITYポテト German Potatoes		●					
しらすの焼きじゃが麺 Shredded Potato Pancakes with Whitebait		●	●			コンタミ	コンタミ
丸ごと 玉ねぎのロースト Roasted onion			●				
ポテトサラダ Potato Salad	●	●	●				
じゃが麺 <P> Potato Noodles <P>		●	●				
Sausage & Uncured ham/ソーセージ・生ハム							
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab
職人のソーセージ盛り合わせ6種 Assortment of Six Kinds of Sausages	コンタミ	●	●		コンタミ		
職人のソーセージ盛り合わせ5種 Assortment of Five Kinds of Sausages	コンタミ	●	●		コンタミ		
職人のソーセージ盛り合わせ4種 Assortment of Four Kinds of Sausages	コンタミ	●	●		コンタミ		
職人のソーセージ盛り合わせ3種 Assortment of Tree Kinds of Sausages	コンタミ	●	●		コンタミ		
ツェルベラート Finely Ground Sausage (blend of meats)		●	●				
ゲルブルスト Turmeric Sausage		●	●				
ヴァイスブルスト Finely Ground White Meat Sausage		●	●				
“極”粗挽きソーセージ Minced Meat Sausage	コンタミ	●	●		コンタミ		
ロングチョリソ Long Chorizo Sausage		●	●				
リオナソーセージ Wide Lyon's Sausage	コンタミ	●	●		コンタミ		
生ハム盛り合わせ Assorted Uncured Ham	コンタミ	コンタミ	●				
ハモンセラノ Jamón Serrano	コンタミ	コンタミ	●				
プロシュート Prosciutto	コンタミ	コンタミ	●				
パンチェッタ Pancetta	コンタミ	コンタミ	●				
Cocotte & Ajillo/ココット料理・アヒージョ							
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab
ココット鯛めし Cocotte Sea Bream Rice			●				
たっぷり蒸しムール貝 Steamed Mussels			●				コンタミ
カマンベールチーズのオムレツ スフレ風 Fluffy Camembert Cheese Omelette	●	●	●				
いいだこのアヒージョ Octopus Ajillo		●	●			コンタミ	コンタミ
小海老のアヒージョ Shrimp Ajillo		●	●			●	
“大黒本しめじ”のアヒージョ Daikoku Shimeji Mushroom Ajillo			●				
山形県産 玉こんにゃくのアヒージョ Konjac Ball Ajillo		●	●				

※<P>マークのメニューは、キリンシティプラス店のみのお取扱いです。

※Items marked with <P> are only available at Kirin City Plus locations.

Food Allergy Chart -2/2-

- 掲載しているアレルギー情報は、使用原材料及び原材料製造工程における特定原材料（卵、乳、小麦、そば、落花生、えび、かに）を調査したものです。
- アレルギー物質に対する感受性は個人により大きな差がございます。
- また、その時々体調などにより発症する可能性がございますので、ご理解の上、あくまでも目安としてご確認をお願いいたします。
- 原材料を変更することに伴い、内容が変更になる場合がございます。
アレルギー物質情報は、ご利用の都度、ご確認いただきますよう、お願いいたします。
- キリンシティの厨房内では、さまざまな種類の食品を扱っております。調理過程で、他の特定原材料が微量混入する場合がございます。**
 最終的な判断は、専門医にご相談の上、お客様ご自身でご判断いただきますようお願いいたします。

※表中の「コンタミ」表記は、原材料製造工程における、混入の可能性について記載したものです。

The allergy information contained in the below chart is based on an investigation concerning specific raw materials; these are materials (eggs, dairy, wheat, buckwheat, peanuts, shrimp and crab) that are used in food raw materials or are found within our food production process.
 Susceptibility to allergenic substances varies greatly from person to person. The possibility of an allergic reaction may also depend on one's health at the time of contact with the substance. Please be aware that the information contained in the chart is to be used only as a rough guideline concerning allergenic substances possibly contained in our products.

There may be changes to the content of the information in the chart in accordance with the changes in food raw materials. Please check the allergy information every time you visit us.

At Kirin City, our kitchen staff handles a variety of food products. During food preparation, there may be micro amounts of specific raw materials that mix with dishes.

Please make your final decision at your own discretion in consultation with a specialist physician.

※In the chart, items marked “コンタミ (Kontami)” represent what might possibly become mixed with the indicated menu item during the production process.

Smoked/燻製料理								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
燻製盛り合わせ3種 <P> Three Kinds of Assorted Smoked Variety Meats <P>								
白レバーの燻製 炙り焼き <P> Smoked White Liver <P>								
砂肝の燻製 炙り焼き <P> Smoked Gizzards <P>								
豚肩ロースの燻製(自家製) 炙り焼き <P> Homemade Smoked Pork Loin <P>								
Seafood/魚介料理								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
熊野鯛のカルパッチョ Kumano Sea Bream Carpaccio								
たっぷり蒸しムール貝 Steamed Mussels			●					コンタミ
フィッシュ&チップス Fish & Chips	●	●	●					
タコときゅうりの山葵マリネ Octopus & Cucumber Wasabi Marinade			●					
いわしのオイル漬け Sardines in Oil								
小海老のアヒージョ Shrimp Ajillo		●	●			●		
いいたこのアヒージョ Octopus Ajillo		●	●					コンタミ コンタミ
熊野鯛のトマトオープン焼き <P> Sea Bream & Midi Plum Tomato Grilled with Breadcrumbs & Parsley <P>	コンタミ	●	●					
ココット鯛めし Cocotte Sea Bream Rice			●					
Meat/肉料理								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
“こがね鶏”のチキンバスケット Basket of Spicy Deep Fried Kogane Chicken	●	●	●					
“こがね鶏”の自家製ハム Home-style Kogane Chicken Ham Boiled in a Japanese-style Soup Base			●					
漬け“こがね鶏”ごはん Rice with Marinated Kogane Chicken	コンタミ	コンタミ	●		コンタミ	コンタミ	コンタミ	
あか牛の旨塩焼き Sautéed Japanese Akaushi Beef		コンタミ	●					
あか牛の冷ドビーフ Akaushi Cold Beef			●					
漬けラムのロースト Oven-Baked Marinated Lamb	コンタミ	コンタミ	●		コンタミ	コンタミ	コンタミ	
〔中札内村産〕豚肩ロースのステーキJUNソース 〔from Nakasatsunai Village, Tokachi〕Pork Steak with Aromatic Sesame Sauce		コンタミ	●					
〔中札内村産〕燻製豚とキャベツのオープン焼き 〔from Nakasatsunai Village, Tokachi〕Homemade Smoked Pork Loin								
Pizza,Pasta & Rice/ピザ・パスタ・ライス								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
ピザ マルゲリータ Pizza Margherita		●	●					
ピザ 四種チーズ Quattro Formaggi	コンタミ	●	●					←原材料の切替状況によりコンタミ[卵]を含まない場合があります
はちみつ Honey								
しらすと大黒本しめじのペペロンチーノ Linguine Pepperoncino with Whitebait, Daikoku Shimeji Mushroom & California Peppergrass	コンタミ	●	●					コンタミ コンタミ
なすとトマトのリングイーネ Eggplant and Tomato Linguine	コンタミ	●	●					
自家製燻(いぶ)し豚のクリームソース Linguine in Cream Sauce with Pork	●	●	●					
漬け“こがね鶏”ごはん Rice with Marinated Kogane Chicken	コンタミ	コンタミ	●		コンタミ	コンタミ	コンタミ	
ココット鯛めし Cocotte Sea Bream Rice			●					

Cheese/チーズ								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
マスカルポーネ (フレッシュタイプ) <P> Mascarpone <P>	コンタミ	●	●					
パルミジャーノレジャーノ (ハードタイプ) <P> Parmigiano-Reggiano (Hard Cheese) <P>	コンタミ	●	●					
ミモレット (ハードタイプ) Mimolette (Hard Cheese)	●	●	●					
カマンベール (白カビタイプ) Camembert	コンタミ	●	●					
ゴルゴンゾーラ (青カビタイプ) Gorgonzola (Blue Cheese)	コンタミ	●	●					
タレージョ (ウォッシュタイプ) <P> Taleggio (Washed-rind Cheese) <P>	コンタミ	●	●					
Sweets/スイーツ								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
季節のジェラート (バニラと金時さつまいも) Double Flavored Gelato (Vanilla & Kintoki Sweet Potato)	●	●						
季節のジェラート (バニラと焼きりんご) Double Flavored Gelato (Vanilla & Grilled Apple)	●	●						
クレームブリュレ Crème Brûlée		●						
濃厚チョココレートブラウニー Chocolate Brownie	●	●	●					
Light Meal/手軽な一品								
商品名 MENU	卵 eggs	乳 dairy	小麦 wheat	そば buck wheat	落花生 peanuts	えび shrimp	かに crab	
さっぱりトマトスライス サワークリーム添え Sliced Tomato with Sour Cream		●						
フライドポテト French Potatoes	●	コンタミ	●					
チリコンカンとトルティヤチップ Chili Con Carne & Tortilla Chips		●	●					
パリパリトルティヤチップ Crispy Tortilla Chips								
ガーリックトースト Garlic Bread	コンタミ	●	●					コンタミ
自家製鶏ハムのケサディヤ Home-style Chicken Ham and Cheese Quesadillas		●	●					
彩り野菜のスティックサラダ Vegetable Sticks	●	●						
ミックスオリーブ Assorted Olives								
自家製ピクルス Home-style Pickled Veggies	コンタミ	コンタミ	コンタミ		コンタミ			コンタミ
ゴルゴンゾーラ チーズ&スティック Gorgonzola Dip with Grissini Bread Sticks		●	●					
チーズクリスプ Crispy Cheese	コンタミ	●						←原材料の切替状況によりコンタミ[卵]を含まない場合があります
ミックスナッツ Mixed Nuts			●		●	コンタミ	コンタミ	
バゲット Baguette	コンタミ	コンタミ	●					

※<P>マークのメニューは、キリンシティプラス店のみのお取扱いです。

※Items marked with <P> are only available at Kirin City Plus locations.